

I

Dagbok.

Lij. Föllöfers Grönlandsrespedisjon  
1932 - 34.

Hovudsstasjonen på Künäya (Kap  
Maiten), "Lijerudshimn"

Fangstleder Johan Skardal.

Dagboken er ført av f.ols. Holmest.

Torsdag 14/7-32 gik vi ombord i  
ny "Isbjørn". Målet var Grønland hvor  
vi ønsket å drive fangstvirksomhet i 2 år.  
Var ekspedisjon bestod av følgende 6:  
Sig. Tollofsen (kommandør) og hans søn  
Arnulf Tollofsen, Gerhard Stensaen  
(han "lyder" farresten navnet "Citty" og  
dette navn vil bli brukt i dyboken),  
Håkon Karlson, Johan Stardal og  
Johs. Holmest. Overfarten gikk utpaa  
Kvaløij, været og isforholdene var så  
günstig at søndag 24/7 ankom "Isbjørn"  
utenfor Kap Herschel, hvor den første  
stasjon skulle innrettes. Etter  
den oprindelige bestemmelse skulle  
Karlson og jeg stasjonere her, Sig. Tollofsen  
og Stardal skulle ha stasjon på Revet,  
innsatt i Klavringfjorden og Citty  
og Arnulf Tollofsen på Rindåya.  
De to første stasjoner var komplett med telt,

Livell kommanderens som bygges i  
 Sverige med ferdig fra før. De som skulle  
 stasjonere på Künäya måtte derimot bygge alt  
 fra nytt. Material til disse hus kom  
 vi med fra Trassö. Efter å ha lasset  
 på Kapp Herschel fulgte Karsen og jeg  
 med innover til Raet for å hjelpe til  
 med løsningen der. Like før vi kom  
 fram fikk jeg besked om at den apri-  
 llike passering var forandret således  
 at Betty og Rudolf Tolløpsen skulle  
 stasjonere på resten istedet for Sig. Tolløpsen  
 og Skardal, Sig. Tolløpsen skulle gå iland  
 på Kapp Herschel istedet for mig og  
 Skardal og jeg skulle til Künäya. (Hvad  
 var grunden?)

Monday 25/9 Lasset vi på Raet og Betty og  
 Rudolf Tolløpsen gikk på land, hvorefter  
 husene aller søttes mot Kapp Herschel.

Tuesday 26/9 var vi framme Kapp Herschel

Over mitt private habengjelt eller blev  
satt anbord i Holjäm. Karlson blev  
lansatt medens Sj. Tollopsen jekte  
nyd vidare for å utpene plass til  
hovedstasjonen og hytten, samt for  
å hjelpe til en stund med byggnings-  
arbeidet.

Onsdag 3<sup>de</sup> 32 kom vi til Kinnøya. Kapp  
stamer blev utset til plass for ho-  
vedstasjonen. Material, proviant m. v.  
blev lossat kvartlet Kinnøya bannes  
innover mot Flingslyfjorden.

Torsdag 4<sup>de</sup> 32 lossat vi den første biotasjon  
ved innløpet til Rindmandsfjorden  
på Sidsiden. Stasjonen her hadde  
lederen gitt navnet Kottmuset. Biotas-  
jonen nr. 2 blev lossat inn i  
hendem av Rindmandsfj. og hadde  
fått navnet Stordalshytten. Nr. 3.  
biotasjon blev anlagt på Kinnøya  
vestside.

ca. 2 mil fra Kapo Hamburg (Räsens), inna  
 i Tingelvfjorden. Dreffa gikk ni ut i  
 gylfjorden, rundt sydspissen av Kinniga  
 og gikk til Kapo Bremen hvor hytte nr  
 4 blev lagt på land. Denne hytte hedde  
 fåt navnet "Bokkhestua". Vi den nämde  
 nordspissen av Kinniga til Kapo Nigri, hvor  
 vi lotset hytte nr. 5, "Gillstua" og  
 endelig tidlig om morgenen  
 Fredag 30/7, lotset vi sidste stampen  
 på Kapo Bach. Her skulde det vare  
 material til 2 hytter, som skulde bygges  
 på Kapo Bach, "Puljotstua" og den  
 anden <sup>skidastua</sup> i bunden av fjorden  
 som går inn på sydsiden. Det var også  
 blitt igjen material som skulde ha  
 vært lotset ved hovedstasjonen og til dels  
 ved de andre hyttene, alt ble nu lotset  
 her. Så tok vi da avskjed med "Foljærn"  
 som skulde videre nordover med

John Gjevers ekspedisjon. Gjever innvi-  
serte Stordal og meg å tilbringe juleen  
hos ham, da vi blev så nær robaer  
(bare 6-7 mil). Vi får se, det er jo  
frislude med radio og annen teknik  
som vi ikke har. Så var vi da lennet  
på Grönland - ja, høpet skal jo være  
grönt. Det er også det eneste grønne  
jeg hittil har opdaget. Her stod  
vi da, Tølløsen med sine kjære maskin,  
en babyjardkjøret kjøpt av "Hilbert  
Larsen" (Him var forresten blitt på  
"Gjæver" ombord i "Hjernen"), Stordal  
og jeg. "Hilbert" var dregård og over  
him, "Him" spant vilt. Tølløsen fulgte  
etter med gevær og kom tilbake med  
- en rype. Han hadde med seg  
sitt første vilt på Grönland.  
Her på K. Saeth har nok en skinnokologi  
holdt til i sin tid. Lange er bannet

på en strekning av ca. 100 m. er her  
 sanden ~~ofte~~ 8 gommer.

Vi rigger op en lytteovn, får brød på  
 kaffekjelen og styrer os mod kaffe, teoring  
 og van der Bergs & margariner og så  
 bliver det angårte for fuld fart med  
 motorbåten syd gennem Flingsfjorden,  
 målet er K. Maurer, hvor vi skal  
 bygge vor hovedstation, Sigvardsheim,  
 som skal være en heim for Stordal  
 og mig i 2 år. Motorbåten er fuldstændt  
 med alle nødvendige stofs spekter, den sidste  
 rest af tøssingen fra "Toljäm", og vi  
 vil være alle andre steder end der him  
 skal. Fremme i piggen er him anviset  
 plads, men him vil helst sitte med  
 brodet på Tolløpsens bue og berne kom  
 samme blink. Vi havde foreslået veier  
 til vi kom fram imot H. Haukland, da  
 fikk vi en liten viking fra sørøst.

Motarbölen kugg et par gænger, da vi nok  
holdt for mest laam. Flingskjærdet  
er forresten på sine steder flågrunn  
laugt ~~laugt~~ <sup>iltover</sup> Lukt på skullen på  
vi en dansk hytte ca. en mils vei  
fra var hovedstaden. Vi bestjett os da  
å overnatte her. Fremme ved stasjonen  
hadde vi jo bare tallet å ly til. Vi  
gikk da på laam, fikk os litt til  
liv, hvarefter vi tok en velgjort  
blønn. Det har nok ikke vært  
fornyet siden vi første gang  
kom inn i laam på H. Herschel.  
På snart vi var kommet til Kåis  
har det vært opp igjen på å  
losse på en ny plats.

Lørdag 30/4 var vi tidlig på anjens  
Motarbölen vill imidlertid ikke  
gå. ~~Det~~ <sup>Motarbölen</sup> starter nok fint men det  
er noget i veien med agterstellet

Så den kommer ikke av luven flekken. Den har  
 nok fått en liten skavack igår, da den  
 hugg inne i Flingslyfjorden. Tolløpsen begynte  
 å rulle laccemien til Stasjon. Mons  
 Stordal svevlet med maskineriet. Han  
 opgaav det umiddelbart og fulgte efter Tolløpsen  
 for å hude spissa og betonen skibet  
 frem til Stasjonen. Jeg begynte så  
 smått å fengre med disse greiene og  
 all en stund før jeg den sandelig til  
 å rulle. Da jeg var kommet ganske til  
 Stasjonen møtte jeg Tolløpsen og Stordal  
 for full fart på spissa. Jeg hørde den  
 sleg tilbake, men de avslog. Så inn-  
 lajerte vi os i hellet og så ton vi fott  
 på risningen av Sejerdshieien. Stordal  
 er bygghuset og T. - og jeg assistenter.  
 Skibet får en ganske pen plass på en  
 liten banket med utrikt isover  
 mot havet og Skammøya, mot syd

Pendulum of Sabernäya of immor mot  
rest Albertbörta.

Söndag 3/2. Fra K. Herschel hadde vi fåt med  
en overflödig flaggslang. Den her vi satt  
oppe af kl. 12 gick flagget til lapp.  
Om eftermiddagen skjøt jeg en markis se.  
1 km. fra Storsjøen, en gammel røgg, auto-  
kkelig en som er blit tilbølt av flouken  
på grunn av alderdoms svækket. Tolleften  
af jeg var efterpå af flødd den af bar  
~~med røgg~~ med rjøttet. Det var  
lyst over midnatt da sidste  
bæren var med.

Mandag 4/2. Vi bygger hus. - Kl 18  
avnet "Højærn" opp utufor. Den hadde  
fjor laccusatt bar en av Bjernes 3  
hovedstasjon. Kom ikke nordmann  
Kapp Kierk for is, sånd inn het for  
Skadd af Kuller fra no. Leverte  
perferim var som vi ikke fikk

sidst, da der var så nedstøvet. Tollåpsen  
 var på besøk ombord. Flordal og jeg prøvde hver  
 sitt brev ferdig og seende ned, kunne  
 vi ikke få utledning seere. Blysett  
 (2. maskinisten) var pålarm og reparerte  
 motorskaden på båten vår. Når sternen  
 og skodden gir sig er det meningen at  
 Thjåne skal gjøre et nytt forsøk nordover  
 med de to sidote og Gjensers sløjser.  
Tuesday 18. Huset reiser sig så smitt. Tollåpsen  
 skal ha første premie for balleuippe.  
Onsdag 19. Vi flagger idag i anledning H.M.  
 Haugen og Tollåpsens datter både har  
 fødselsdag. T. reiser i en lille bit  
 ut så vi såvidt får se "Skål".  
Torsdag 20. Det er fint over nu igjen. Temp.  
 i middagstiden +11 og kveld +7 C.  
Friday 21. Idag har vi fått lek og vegger på  
 huset så vi er flyttet inn for telt.  
 Det er skans bedre selv om vi ligger

på gätaet, af möblamentet består av  
saxkassar. Vi var en lång stund inwell  
innomr midden, kref på en snygg möstret,  
vistnok en gammal rugg. Vi forlänke ä  
jage den med os rummen stajonen (ni  
kryger jo litt kjött til sjueters) men det  
var hipläst. Gladde gjinn den nedag  
så mest af hane kastet blev på den,  
men da blev den forbaske" af affärte  
sig som en anden siut onde, så vi  
mitte put la den vare i put. Put  
mir, 17 verumkader i middaytiden.  
Lördag 1/8. Gåsen begyinner ä samla sig  
star flonner. Den antur antydlig ä dea her  
ifra nu. 7 middaytiden staj en star  
flonk sig med i fjern like nedfor  
stajonen. Vi gillest os allende til  
gäsette, men selufögelig säget  
"heiken" for ä skremme vekk hele  
grua för vi fikk smedd os.

Vind og temperatur som igår, men imre over  
Lobinöya og Pundelüm har der de sidste  
dage ligget en helt liden bølge.

Lørdag 14. Følloksen og jeg drog i to timer med  
motorbåten innover til Kap Havnøy. F.  
villde kikke litt på hytten der og kikke  
tømme ni seutidig myke litt moskus. Efter  
ca. 1 1/2 timer gang var vi fremme. Her er  
en ganske bra hytte, vistnok det mest  
trub som er ferdig pro fär i vest liden  
køy. Her er også en del proviant, para-  
fær og kokker m. m. Ca. et par km.  
overfor hytten fant vi en moskusplass.  
Vi skjøt 5 dyr.

Søndag 15. Kl. 6 om morgenen hadde vi  
flidd og låret alt kjøttet med til  
motorbåten. Det var et helt slit og  
viiden var både bratt og uför. De kikke  
vi os en kjeffel og fikk os litt til  
livs og så bar det hjemover igjen.

Var tilbage ved stationen i 1/2 9 tiden.  
Stardal hadde bær i ovnen mens vi var  
borte og for første gang på Grønland  
fikk vi et skinnelig stemp. Det  
imidlertid har det gått bare på kerring  
Så har vi prøvet kjøttet, sallet de  
i sdr., og tilstift foretatt en häst  
nödlandig generalrenovering på os  
selv og fåt stjeget at os, som  
hittil har fåt lov å gro vilde.  
Tollofsen har endog fått betone  
som komme ikke hjemme var foretatt  
" (ja, det var hans egne ord) Si nu  
lyoner har på en prikk var slakta  
polarparer. Bar liten kutting fra  
sv. innell, eller peut veir.

Tirsdag 9/8. En nu så andrest fordy og  
det utvundige arbejde på huse, der  
gjenslar bare å peppeli og lege  
karvile. Innell har vi så brennet

kom hem alle tre, kan jo nuke "Folyarni"  
 på syötter hvad det sam helst, og du  
 skal ni endnu en gang berygte anlednin-  
 gen å serne en hilser til vare Njer  
 der hjemme.

Onsdag 10/8. Har båret op fra fjæren vare  
 effekter og stævet inn i bjæren. Det  
 gjæller å få alt innom lan før vi dra  
 ut og bygger biskasjone. Fremdeles  
 pent vær, litt østervind.

Torsdag 11/8. En flyvemaskine passerte kl 15 $\frac{1}{4}$   
 omkring 4 mil fra stasjonen. Den kom  
 over østpynten av Sabinåya og passerte  
 i nordostlig retning. Kl. 16 hadde vi  
 innlastet vårt kabenytt i motorbåten  
 og med spissa på slep drag vi innover  
 fjorden. Kl. 17 $\frac{30}{100}$  sette vi Flordal pölen  
 på Holmeset. Her skal han bygge sin  
 første hytte og så får han vel dra  
 videre på spissa og fortsette sin

byggevirksomhet. omens jeg med motor  
båten skygger Tollysen hjem til Kap  
Herschel.

Tuesday 17<sup>th</sup>. Kl. 1 Skipped vi med hytten  
på Kap Berlin. Det er bare jord og is  
i denne hytten og den står der på  
en fintlig plass. Et avsejlet papir  
for tjener som var. Her ligger en  
dødt 25/11/11 fra en Lansen. Han hadde  
ligget der 5 dager for mest sann. Kl. 17  
Lanet vi med hytten på Kap Wynne.  
Det blåser en vinding fra S. Skal  
være til den gir sig, da vi prøvde  
for at det blir uveskkelig å komme  
på Kap Herschel så lastet som vi  
er, har det a. 3 lde kjølt i motor-  
båten. Kl. 20 Lansen russer fremdeles  
Tollysen og jeg har skrevet ord å  
holle vakt for båten omens den  
anden har blunnet. Her er et godt

hús og bra útsýnt með nokkum og proviant.  
 Lördag <sup>13<sup>de</sup></sup> Kl. 9 hadde vinnu lagt sig, so vi  
 gíttu áskilnað for á fortsetta túnu. Matkonu  
 var innideltid orau, vitte ikke réttu sínu  
 at vi ~~flygja~~<sup>flygja</sup> til með oljestrumpum. Vi  
 smáddu deyar tilbær i 7 liden. Féllu með  
 nokk þessu þá at vi hadde fylt bæu solara  
 þá laumun af dette þessu nokk innu með  
 oljebúllingun som var beregnet þá laumun  
 $\frac{1}{3}$  petroleum og  $\frac{2}{3}$  saler. Kl. 13 var det  
 i þessu angáðu af kl. 14<sup>de</sup> var vi þessu við  
 hyttu i Sv. Rúgustadalen (Þjarnhyttu).  
 Her fant vi petroleum, so var den sag  
 bljútt. Þetta er en god hytte. Veggur  
 bestir or tykke plannur og dertil er den  
 hult overilet með larr, men ovun er et  
 ansigt parapirfat. Vi blev heftit list  
 her agó, da motorbátur faldt upp. Her  
 er þessu svært grænt innu i túnu  
 men av dæmum litte fjorden. Her 22

vi en masse av, satte 17 Stk. på en  
gammal kile på 1/2 Stk.

Torsdag 14/8. Boudlig er vi da kommet frem  
til Kap Hessel.

Monday 15/8. "Toljani" var innom her og  
bærte på papirer som skulle hit,  
sendte med brev og en liten smaa-  
kbit moskus. Toljani og Karlsen  
fulgte med innover til Kvet, skulle  
hente litt av en del saker som var  
blitt fjellaset. Gravt op linet til  
Andresens kammerat som forstykket  
sidote venter, la ham med i kisten  
og laddet den igjen. Han skal senere  
med Polarjäm til Husum. Vi har  
overlatt en motorlåt "Ojokken" av  
Andresen. Den skal Stordal og jeg ha  
ute på Kinnøya.

Tirsdag 16/8. Andresen kjøp en gammel  
moskus ca. 1 km. fra Stasjon

Den kan näre lösa till hundmat.  
 Så har Sjöström och jag provkört Oljok-  
 korn, och den gick jo fint, häper  
 den fortsätter på samma måten.

Onsdag 17/8. Andrum och Sjöström drog av gårde  
 idag med Polarbjörn. Hjemmen går sedan  
 efter en 2 års jaktupplämn. Jag overtok  
 en gammal grannofar av Andrum till  
 den svimlande pris av Kr. 15,-. Men så  
 var det heller inte fler i aparatet så  
 kunde vi kanske få den till  
 å gå tydligt ifrå sig. En liten fjerdstimp  
 och jag påtack i, så kausen Glendel  
 hade på den till å lite, hade en jo list  
 av en tussentusen.

Torsdag 18/8. Tror vi skulle komma av gårde  
 idag så jag får komma mig hem.  
 Glendel begynte ut å arbeta mig till-  
 baka, men Tollåsen och Karsen blev  
 inne sedan. De skulle också gå med till

Hinnøya

og hente litt material og så sket  
de samtidig bringe proviant og kull til  
de bistasjærer som de har på min  
Tuesday 19/8. Onsdag - kl. 13 - blev vi ferdig  
å dra. Tolløsen og Karlsen i sine ans-  
var lastet med kull og proviant  
til bistasjærerne, og jeg med Olsen  
lastet med <sup>andre</sup> tømmer, Bausi og Beldi  
samt diverse <sup>andre</sup> nødvendigheter og utrustning.  
Der var litt utfor væringsen, så det  
var enkelte gang menn. Kronglet å  
komme igjen, og Bausi og Beldi  
har så forbedret klærne sine fremme  
i skatten, så jeg må rett som det er  
frem å skille dem.

Lördag 20/8. Kl. 4 reiset vi litt i Bjarnhytt  
kante kaffe og fint, oss omk. Det var  
meningen å gå nordover gjennom Flingskj  
fjarden for å treffe Lerdal som skal  
vere der ett eller annet sted på

Byttebygging, men det var temmelig å komme  
 gjennom isen utfor N. Hauberg. Vi gikk  
 derfor utover mot N. Næver og Kam og  
 da langt om længe igjennom isballet  
 og var fremme ved hovedstoj. Kl. 2 1/2.  
Lørdag 2/4. Avgikk fra hovedstoj. (Sjundeheimen)  
 Kl. 2 3/4, var fremme Holneset, hvor  
 Skardal hadde bygget en fin fjellhytte.  
 Deretter satte vi kursen inn gjennom  
 Flungelvfjorden mot Håkonsstua. Under-  
 tid fant vi en liten nordvestveiding og  
 kom op til Hindremandshyttan, en dansk  
 hytte ligger nord for Hindremandefjorden.  
Søndag 3/4. Sammen hadde lagt sig i Kl.  
 1 1/2 tiden og vi gikk da over fjorden til  
 Håkonsstua. (Det var en 1/2 timas gang med  
 motorbåten). Her fant vi Skardal. Han hadde  
 denne hytte også nokens ferdsel. En  
 muskett hadde han også satt opp  
 på, så vi fikk oss en heilig leiff.

Det har varit en hel veckans för Gardal.  
Först från Hovuddet, hvor han byggde den första  
hytten, imman hit till Lindsmands-  
fjorden, Sanddy, hvor han byggde hytten  
nr. 2 og så till slut lopp nordväst av  
Lindsmandsfjorden, över Flingsjöfjorden  
till Kinnöya hvor vi också fäst  
han i Håkonsstua. Det är väl en  
strökning på ca. 7 mil. På denna strök-  
ning hade han samtidigt byggt ut 24  
fjell. Så vi hade fått os mat drag  
Tollisen og Kærven på motküst-  
det var äga en av grundene hit at de  
som turen hitover idet de omå skyte  
sig vinterdjöft hur do det mestur inne  
fjernes masvuis vid H. Harschell - mens  
Gardal og jeg gjorde hytten ferdig.  
De hadde äga skutt segur dyr og  
Gardal og jeg kjøp den med å  
på kjøttet med lit gjær. Det omitt

transporteres ca. 1 1/2 km.

Tirsdag 2/8.

Kl. 5 startet vi for tier til Ljendheim,  
 Tollefsen og Karlson med sine motorbåt  
 og Stordal og jeg med Ojersonen. Der har  
 gådd firepinde her tirun biten til, men  
 nu begynte der å skape sig orag  
 så efter ca. 1/2 times kjøring måtte vi  
 ro tilbake til hyllan, her skrevet  
 Stordal med sin i flere timer men  
 der var håpløs. Vi bukket da å rigge  
 op teltet som seil, da det blåste en  
 god nordenvind, og kl. 19<sup>30</sup> bar det  
 avgårde for fullt telt. Stordal prøvte  
 med maskinen prøvdes for å få den  
 til å rulle, menes jeg passet seilabon  
 og roret. Da begynte prøvdes maskinen  
 å paffe og Stordal brante av seg.  
 Sator: Stordal sluttet å rulle det ikke  
 å fikk han til! Kjør og på

har Tjehjen å kobb til!" Så bar det  
avgårde både for maskin og seil (ullt)  
Vinden blåst forresten litt efter  
litt, så vi rigget out seilet. All for  
H. Kambien (Kasner) hadde vi en  
del knip for å komme igjennom isen  
Der er overjøst laura så isen lå  
slett på kloss i fjellveggen. Stred  
om å få flere gang foran båten å så spenne  
kann imellom plankene for å presse en  
liten åpning. Bortset fra å komme igjennom  
men å kom frem til hovedstasjonen kl. 3  
Onsdag 24/8. Tollippen og Kambien var komne  
frem på lungeviden og de var der medda.  
De skal jo hjem igjen til H. Merckel,  
men kan fare løs i ikke komme avgårde  
for isen der ut til å være. Også  
slett over mot klaverstasjonen.  
\* På kveldstiden sette ett agri inn  
med skeddi og en liten tuding fra no.

Det begynder å bli høstligt nu. Igårnatt  
kom den første nysne i fjellene

Torsdag 25/8. Skodden er prøvdels lett, men  
vinden er stillent til en svak bris. Idag  
har vi bygget karvile rundt huset, så det  
begynder nu å bli varmt og godt og så  
har vi andret oss for å dra ut og fort-  
sette bygging av bistasjonen, samt  
farsjone med proviant m. v. Trup. o.

Friday 26/8. Vi kom nok ikke angårde efter  
bestemmelsen. Skodden og isen er umulig.  
Vi har jo allit nok av arbeids her ved  
stasjonen, men det kunne kanskje til  
vi kommer tilbake. Nå nok nyse med  
en 14 dy? Lær sile i Sverige og da  
begynder det å bli litt sent, så vi  
knyer å komme angårde snart.

Lørdag 27/8. Tolløsen og farsen fikk sig en  
mornis idag, en enslig gammel ragg.  
Den har de med til K. Skerchel. Frem og  
nær ~~\_\_\_\_\_~~ utforandret.

Lørdag 28/8. Isen ser litt rimeligere ut idag, men  
vi drister oss ikke ut.

Søndag 29/8. Skadd til den store gullmedalje  
men ellers godt veir. Var en tur med  
fiskestangen til et ganske pent vann  
ca. 1/2 times marj fra stasjon, men fikk  
ikke napp.

Tirsdag 30/8. Det var fint veir imorges da  
vi stod op, og isen så ut til å være  
bra fordelt. Vi startet derfor i middefti-  
den, Tollefsen og Karlson drag hjemover  
til K. Husehel og Stordal og jeg nordover  
mot K. Bremner. Etter ca. 1 times gang  
møtte vi imidlertid litt is og fjorden  
mellom K. Husehel og K. Bremner var lett  
pennet med skadd, så vi dristet oss  
ikke over, snudde derfor tilbake til  
Sjögårdsheim.

Onsdag 31/8. Bædelig kom vi da fram til  
K. Bremner. Drag fra Sjögårdsheim kl. 1/2/8

og kom hit kl. 13 $\frac{1}{2}$ , og begynte å bygge  
hytten, Balettestua. Blev ferdig idag med  
møgger, tak og gulv, så ser gjennetår  
ikke så meget til innover. Dagen  
var mørken dekket av rime, men vi  
hadde dag + 11 gr. i omiddagsstunden. Solskin  
og klart.

Balettestua torsdag 19. Kl. 16 stod stien til  
ferdig, både med høybrist bord og oven,  
men det er også avlært hele innredning-  
en. Så har vi prøvet å trå med  
kavring, smør, smør, havregryn, kaffe  
m.m. Dessu ligger vi igjen sepe, blest-  
lys, en eske tobakk og en lt parafin.  
Hadde lyst å gå en tur innover til  
Søndem av denne fjorden (det ikke høst  
den daler, vi kaller den forløbig Balettfjorden)  
men isen ser ut til å være så tett inn-  
over, så vi spør det. Her er også en liten  
kuling fra S.O. og Snoddetømmen ligger  
tett utover havet.

Stopp Boon, Bonjofstua, fredag 2/9. Startet fra  
Bollestua kl. 10. Veiret var bra, litt  
motvinn til vi hadde runder nordssiden  
av Kinnåga, da fikk vi blåvotille. Vann  
var litt orag i kommer igjennom til å begynne  
med, men blev bedre da vi kom på nordsida  
av Kinnåga. Kom hit kl. 14<sup>45</sup> På veien så vi  
3 harrjisk og 1 bælros. En motkuis stod  
opp i linen og prøvde sig over oss  
da vi kom på veien, men den slapp å  
farmande sig så lenge. Det blev god  
kvellsmat. På denne stasjonen lottet vi  
altid det sidste fra "Hjøm" da vi kom  
og her var lagt op en masse material.  
Det skulle for det første være rimelig  
til å trykke og dertil var det en del  
høvel<sup>og klipp</sup> material som tilhørte hoved-  
stasjonen og som vi om ønske å ta  
med tilbake. Men her har været  
regner og forsynt sig rimelig. De har

sådan lett all hövlet material, ca. 5-600  
 fot. 2 ruller tjerrpapp og mistun er det  
 iarbvide bånd, hvor meget er ikke godt  
 å se.

Lørdag 2/9. Gjorde byggen ferdig idag, men vi  
 kan nok ikke komme over til H. Negro.  
 Stormen for os. har satt fjorden full  
 av is, så vi er forlobig blokkert. Men  
 vi får håpe at vinden snart vil snu  
 seg så vi kommer avgårde. På H. Negro  
 skal vi altså bygge den siste byggen  
 i. ja, nu har de lærdagstroll hjemme  
 i Søfforden, sa Lardal metop. Dja vi  
 har jo også lærdagstroll på vår måte.  
 en panne kjøllsuppe står nu og koker  
 over bålet på ovnen. Her vi har satt  
 til livs er god porryon kopper vi i  
 sekundene.

Lørdag 2/9. Vi hadde mest å komme over  
 til H. Negro idag, men ankerstevet oss

Der er ikke på fjorden der ikke videre tilfældende  
ist. Det er ellers pænt veir, stille og klart  
Når ibrødt er det smukt som en mild  
septemberkvæll hjemme i Trondheim. Vi har  
lavet rogen fælle og lagt ist innover  
~~fjorden~~ på nordsiden av fjorden.

Redde Næro munday 5/9. Gikk fra K. Boek  
kl. 13 og kom hit kl. 16<sup>15</sup>. Det var et helt  
køl i komne isjernen isen, den så  
kaldes rødt smeltet ist men vi kom  
da frem. Pænt veir.

Tirsdag 6/9. Det har snedd idag, så snøen  
er helt dekket, men det er fremdeles stille  
og ikke særlig kaldt. Kl. 22 stod Cillys  
ferdig, og dermed er vi ferdig med hylle-  
bygningen for iår og glad er vi, for  
vi begynner nu å bli lei denne bygge-  
spænnen. Sjånt ferdig med å bygge er vi  
jo ikke, her jo en god del igjen på  
Lundshøgningen. I morgen after vi å dra

hjemover, bare mindt af isen blir oss ginstig,  
 men det sinnedt mellem Kenuya og fastlan-  
 net (Flingelyfjorden) er letpasset med  
 dronis og vi frykter for skjellig, har  
 allerede set landets i den retning.

Häkonstua aurodag 7/9. Fra Lillhyttene Kl 14<sup>45</sup>

og kom hit Kl. 19<sup>30</sup>. Det er langt imellem  
 disse to hyttene, vi avlar avstanden  
 til ca. 4 mil. Den var ganske rimelig.

De sit nogen feller på veien. Her over-  
 natter vi, har farstuen litt smilarbeide

Torsdag 11/9. Har sett en morsom idy, har  
 igjen noget kjøtt her <sup>i Häkonstua</sup> og resten har vi  
 med til fordeling på de andre bestyggene  
 som vi skal fremom. Her går mest kvisflokk-  
 ker i massevis bortover liden, fra 5-6  
 til 15-20 i hver flokk.

Kl. 16 drag vi fra Häkonstua, over innom  
 Råsnes, hvor vi hugte igjen litt kjøtt,

og for så videre til Hornslet, hvor vi kom  
i kl 2/2 tiden. Veiet er godt, men det  
har begyndt at sætte inn med veltfrøst.  
Hornslet fredag 9/9. Vi var innom til hytten  
inne i Hindemasseddfjorden (Søndby) med  
proviant og la ut mange feller, som  
tilkom hit kl. 2/40. Så en del rene-  
spor inne i fjorden.

Liguresheim lørdag 10/9. Gikk fra Hornslet  
kl. 1/30 og satte kassen over Seltbukt,  
hytten der inne skal være en del forfalt,  
så vi hadde bestilt å reparere den samt  
bygge inn proviant. Imidlertid var  
isen så mang at vi fant det råddest  
å snu. Var fremom Rømer og kaffe  
kaffe og drag så til hovedstasjonen og  
det var nok på hoi tid. Grøisen  
var lett og de små røvene var til-  
frosset med skjellig så det så en  
stemt ut som vi ikke skulle komme.

frun. Gøst er det at Djevren? er bora be =  
 blidd med jempoter, ellers har den nok  
 ikke klart skjellisen. Den var enkelte steder  
 nesten lømmetykk. Kom hit til Sigvards =  
 heim kl. 11. Det blir nok ikke plan utført  
 med båt i år da det ser ut til at isen nu  
 legger sig for alvor.

Lørdag 11/9. Vi holder søndag idag.

Mandag 12/9. Hadde 2 vannagader i middegs =  
 siden og innell i 2. Part var. Har bygget  
 hønnehus idag.

Tirsdag 13/9. Var og leup. Som igår. Det har  
 satt inn med en til dørning.

Onsdag 14/9. Har begynt å strekke papir og  
 pæde innvendig idag, men tiset er enda  
 ikke nitten kaldt. Tårnkarer gjør ljuvete  
 som hard og slår og sngstett har vi  
 i hver sin nå på gjevet. Trakk i 3 tie  
 den måtte vi på å berge motorbåten. Vi  
 hadde dradd den bra op og dertel

var den belagt, men dæmningen hadde dog  
givet å dra den ut. Vi fikk den dag jø-  
lann igjen og kaljet den et godt stykke  
op i fjern. Fjæren er nu roligere igjen.  
Temp. + 11 i middagstiden (NB. i Solvæ-  
gen) og kveld 7.5.

Torsdag 15/9. Væretullet mest er nu helt  
løst, men enda i fjæren har vi pluts  
med ferskvannvis. Temp. + 1 og 7.8.  
Litt overskyet.

Frede 16/9. Innredningsarbeidet går fremover.  
Korte en bjæns rensket ute på isen kveld  
Tint rein, stille og rolig. Temp.  
+ 8 og 7.5.

Lørdag 17/9. Blev sipar ferdig med innred-  
ningsarbeidet idag og vi har kunn  
få en opprydding av oss og gjet  
for fjærens gang, og det vi har  
oplynde å få det rent og kvitt.  
(Ost over kinnens migon i hjemmet).

Nu ja, guld, søgner og loft er især både  
med pæring og lister. Veint er fint,  
blissstille og klart. Temp. i midtstiden  
+ 11 og isv. 2.

Lørdag 15/9. I dag fik vi da Kårene og så fer-  
dig så vi har flyttet søgstedet fra  
gulvet. Fint veir. Temp. + 15 og 0.

Søndag 16/9. Veir og temp. som igår. Han-  
sk til kvæll.

Tirsdag 18/9. Det er en bred hær is over fjor-  
del, så vi kunne så smøtt på å forløse  
å arbeide motorbåten ut igennem skjell-  
isen og forsøke å komme oss innover til  
Håvabekken og få skitt matkø. Vi er  
andret for kjøtt både til oss selv  
og hunden. Her har vi ikke det vilst  
av nogen sort - isv. 10. Vi har da  
siden vi kom fra over siste utflukt.  
Solen skinte godt idag, + 22 gr. men  
den grise dag isv. 10. Sine det som

fyser om metterne, så alt bliver lidt  
sømt til både på land og i sø. Temp  
stukt 0, men det er nok adskillige  
Køledgrader over metterne.

Onsdag 2/4. Det var overskyet ismages, men  
klæmt af sol på dagen. Isen langs  
med landet er nu så tæt som at  
man kan driste sig til på, men den  
er langt så svær. Bause<sup>2</sup> sat sig  
riktig nok en spejlskulptur et par  
tænder over isover isen, men  
jeg syntes det var dødsdørlig.  
Temp. +3 og +1.

Torsdag 3/4. Liten kuling fra no., Temp  
som igår.

Fredag 4/4. Vi driver fremdeles en del  
med innerskrogarbejde. Nord og  
stak (taburetter), Gökkenberk, Skap  
og byller, trykkes frem under var  
flottige huder.

Lørdag 24/9. Kuling fra S. Vi har lojst  
motarbeiden langt opover fjæren, så  
den står forhåpsetlig trygt og godt.  
Det blir nok innu flau tilfarer med  
den is. Det er fremdeles mildt over  
dagen såvætt tinner o innell.

Søndag 25/9. Stille og fjerst vær. Her kom  
fra Pundelien og innover er tilfarer  
med is, men utover mot Cassen er  
det åpent vann så langt vi kan se.  
Skuddet er smukt og jeg skommer  
og skruder idag.

Mandag 26/9. Vi spicer opp utover isen  
over den enkelte snelle og dagas en snedd  
eller stannobbe ute i partisen, men  
her er vist et øde sted i den refning.  
Fint vær. Temp. 2. 2 idag.

Tirsdag 27/9. Det ser litt idag, men det  
er bare som et lett yr. Så morgen  
er sinit dekket. Løst no. - bris  
Temp. har holdt sig omkring 2. 4 i hel dag.

Onsdag 28/9. Vi har været skomakeren idag  
lige to. Det går sumuig hørt på  
follæet, og så har byskolen villet  
at vi ikke har fæt med skoptigg,  
så det blir bare å bruka binnatid  
Kier og kupp. Samr igår.

Torsdag 29/9. Solen liffet inn gjennom  
vinduet i tiden. Det hadde klarmet  
op i løpet av natten. Skordal har  
bygget W. C. idag efter byskolens  
Kliff vinduet ett bar? Jy var en  
tør innover viddem, så ett roveger.  
Solen varmet godt i salveggem, + 17 gr  
i middaystiden, skvett i 8.

Friday 30/9. Har lært en del kullsemmen  
op for gjæm idag. Kullet blir ca. 100 m.  
per sjøm, så det var nokkå laugt  
å bare. Efterså var Skordal en tør  
innover viddem. Han hadde set nok-  
kullsemmen ikke svært laugt fra kullet.

De har selvfølgelig været på vandring i løbet af  
natten. 7 uur. begynde det at blæse en kuling  
fra Sv. Temp. 0 invelt.

Lørdag 10. Sydvestkulingen har søpt alle  
sneen væk af jernet den mid i grøfter  
og dalbødder. Jeg var en tur indover fjellet,  
skjøt 5 hare, da ovret jeg ikke å ben  
over. En storkobbe var forbi på et lille  
flak is i sønen ild, men det var håp-  
løst for oss å komme till, da Myllisen  
som ligger et par tiender meter utover  
ikke er farover. Hverken til fots eller  
i båt.

Søndag 11. Reist over. Lagen store begynder  
Mandag 12.

Tirsdag 13. Vi begynder på smelte å være oss  
til vi skal ut å sette op med kapper, antider  
fjellens og skyter litt hare og rype til  
åter. Det er overskyet idag men ellers godt  
over og ordentlig blakkstil. Termometret

har vært i norden nogen dage, så vi har  
ikke kunnet lide temperaturen, det er en  
tuffeture som volder forstyrrelse, men det  
er ikke videre koldt!

Onsdag 5/10. En snadd som hadde løst  
sig op igjennem skjellisen måtte til  
pols idag, men det var nok å draugt å  
gå her i den. Vi gikk da en på hver  
side av spissa og drag den utover  
til den stak igjennem isen, så  
jæmpet vi inn og banket oss  
videre til vi fikk tak i den. Var  
også roende en stund i snøen,  
men utbyttet blev ikke større.  
Kivet som går.

Torsdag 6/10. Nordly nord og litt snø.  
Litt kaldere også idag.

Friday 7/10. Kjølden har latt sig føle  
når det er koldt kundesoldt, så vi  
har installert bause og kaldet i høn-  
dehuset. Skarp snø på n.

Lördag 8/10. Foretog en lille prøvning med hundene idag. De var temmelig vill til at begynde med, men så er de jo bare ærgære, så det er nok bare løring det kommer en på. Skindet var lidt af stift i haren og ryggen ryper. Rønnen og fælten hjalp til at plukke op.

Lørdagsbrevningen. Blivstille og klart.

Søndag 9/10. Ligt hundeliv med prøvning eller anvendt. Ja prøvning af "Baldel" skind av de de kom foran skiden og tog sig en lang kjæret på ryggen. Skindet havde et helt ansigt for han fik fatt i den ryggen. Rygen haren og ryper idag også. Lige af puet ansigt.

Mandag 10/10. Nordenvind af 11 tudderader snager. Men i midtstiden drist vinden til 10. og temmelig blig ~~til~~ til 1.4. Det har været lidt i hele dag så vi har været med i samarbejde. Skiden også forvoks at få snit på græsmassen som jeg tyede av Andersen. Men det var håbløst. Vi fik den bare til at gå fra sig dog en rare lyd.

Torsdag 14/10. Klart og pent vær, mest blikk-  
skille. Temp. 7. 11. Skardal kjørte en tur  
med hunden i fur. Det var meningen  
å legge ut noen feller og samtidig kure  
hunden. Men kom imidlertid tilbake  
alene i kl. 17 tiden. I et ubevodret  
øyeblikk hadde hunden blitt bit av  
og sette kursen utover fjellene i  
retning mot Kopp Ravn, så han  
delstilt ikke kunne følge den lenger  
da den ble så dårlig. Tapte den  
delstilt av syne omksomme med knytter  
for de gått gjennom isen og strømmen.  
(Skardal finner det mest sannsynlig)  
eller har de berget seg litt lenger?  
I siste fall håper vi at de finner  
tilbake til blåjaren i løpet av  
natten.

Onsdag 13/10. I nei, hunden er nok  
ikke endda kommet tilbake.

Kl 8 $\frac{1}{2}$  drag Skudde af jeg anværde for anlægning  
 å finne rede på hvilken skyelone de hadde  
 fått, pützte spout fra Kapp Anvers og  
 iler mot Kapp Risen så langt det  
 gik an, men tilstøtt blev isen så  
 dårlig at vi ikke våget oss lenger.

Vi snudde da ~~til~~ Sillands isjer  
 og forsøkte så å komme over til Boe  
 Sletta lenger inne i fjorden, da  
 det kunne være en mulighed for at  
 de hadde sett mot Haven på Kapp  
 Bremen, men da vi var kommet næsten  
 over fjorden - blev et par Kom. fra  
 Sletta - kom vi på så allfar dår-  
 lig is isjer at vi måtte snu til-  
 havn og kom da til hoveds lejamen  
 Kl. 12. Tint vier, svær uordlig bris.

Temp.  $\approx 1\frac{1}{2}$ .

Thursday 13/10. Vær og Temp. som især. Tintet  
 mykt i vår verden.

Freday  $\frac{14}{10}$ . First air og vistnok fjellmann.  
Vi er imidlertid fri for almanen, så  
vi kan ikke se det så sikkert. Der  
ser iallfall somme, fjell ut når  
den stor og rød og rundt sitter  
op for horisonten i nærheten  
Temp. i 11.

Lördag  $\frac{15}{10}$ . Løst sydvestbris Temp. i  
middagsbliden i 12 og i kvell i 17.

Søndag  $\frac{16}{10}$ . Solen stod borte høit over  
Sabinoga allerede da vi stod op i morges.  
Vi har imidlertid fått se ut of klok-  
ken var omåtte gå forsett. Etter  
at ha sammenlignet med Solen og  
Kampaslet såhvi vi der frem  $2\frac{1}{2}$   
linne, men det er jo ikke så sikkert  
at vi fikk riktig observasjon.  
Temp. i morges i 19 og i middags-  
bliden i 5.

Måndag  $\frac{17}{10}$ . Bausi kom raskt tilbake

i sm, alen og uten sellen, men hvor er  
 Baldur. - Bauser kan ikke gi besked. Han  
 går mi bare trett overning huset og  
 hyler så smått. Han er så sky, så det  
 er umulig å få tak i ham, det var  
 forresten vrangt nokk for oss når  
 han får slippe løs en stund, men  
 når han får være i ro her noen dager  
 får vi ham nok felt. Viir og temp.  
 som igår.

Tirsdag 18/10. "Bauser" slank avgårde i  
 middagstiden og er endemå ikke kommet  
 tilbake. Han følte sig nok usom, lytte og  
 bar sig meget forferdelig. Kanskje det han  
 hvor "Baldur" er og er dradd for å be-  
 søne ham. Når han kommer tilbake må  
 vi nok gjøre alvor av å få ham fast.  
 Herredet siger han har et probat  
 middel. Truedes først avir, stille og  
 klart. Temp.  $\div$  70.

Onsdag 19/10. Vind og kump. som igår. Et  
livlig mordlys spiller på sydkammeren  
i kvæll.

Torsdag 20/10. Vi har laget et par belastninger  
og bradd bilene en del ryper til  
åke, så vi er overbevist klar til å  
dra ut i terrenget for å sette  
opp redskapene. Prøft over Temp.  
i 1/2.

Friday 21/10. I dag var vi en rundtur  
for undersøkning blazjeren, botte op  
mager fuller. Det bliver litt fra  
no. Temp. som igår. Baccus kom  
tilbake igjen idag. "Jeg har be-  
sluttet å dra nordover til Kapp  
Breen (Boletstua) innover for  
å undersøke, kanskje kan jeg finne  
mer på Balders skjalme.

Boletstua Lørdag 22/10. Jeg gikk  
fra Sigurdshavn kl. 9<sup>30</sup> og kom

hit til Boletshua kl. 12<sup>50</sup>. First var af 5<sup>de</sup>  
 skiften. Fra oven fjorden fra Kapp Ma-  
 ner er sikket mig. Efter at jeg havde  
 ordret mig i hytten var jeg en tur  
 innover langs fjorden, til Ingeren reviderer.  
Lørdag 23/10. Er fraværet i Boletshua. Var  
 en tur i fem tilover isen - forbi Kapp  
 Bremen af tilover, - men så var noget  
 spor efter hundene var, så de har  
 iallfald ikke passert forbi Kapp Bremen.  
 Da jeg passerer den danske hytte som  
 ligger ca 5 km. fra Boletshua hytte  
 en mand ud fra hytten. Jeg satte  
 kursen imod ham, men han jikkede  
 på hundene og satte ret Kapp Maaner  
 med et par, så jeg fik ikke snakke  
 med ham. Skulle altså at han så  
 mig, for vi var bare et par hundre  
 meter fra hinanden. Efterpå  
 var jeg en tur innover, mellem

hit bænden av fjorden, ginn opp i lien  
for å finne opper hit åte, skal minnig  
sette op nofver feller her, men jeg så  
ikke en fjer, så jeg har nu søtt  
mattkjøtt på åtepinne.

Ligningsboken mandag 24/10

Nu tilbake hit hovedstaden i en. En  
kopp skinner fulgte jeg på en span  
retover isen, de hadde retning mot  
nordspissen av Caronaya. ~~Etter~~  
jeg hadde gått ca 1/2 time retover  
møtte jeg sporet etter da det var  
som jeg hadde set kjøre fra  
kopp Brenner ~~igår~~ igår, så også  
at han hadde hatt en slæde  
hit på slæp, og skjønte at at det  
var var slæde han hadde fjerdet.  
Jeg snudde da tilbake og dray tilbake  
over. De hadde dauser - Pærsch het  
han forresten - varit fremom og

overlevet ikke bare blodet, men også  
 "Balder", som vi hadde oppgitt håpet om  
 å få se mere. Jo "Balder" har allri til-  
 brakt 13 dnm. ute på isen. Slæden  
 hadde salt sig fast imellum noe trossen  
 danske Paulsen hadde slappet her en  
 times tid og pratet med Stordal, hadde  
 også innvillig at på besøk til Kapp  
 Rink, hvor han har sin hovedstasjon.  
 De ~~hadde~~ han kjört videre innover til  
 hytten som danskene har bosatt  
 en mils omg. vest for vår stasjon.

Frisk vind. Temp. i 18.

Tirsdag 4/5/10. Se en björn ute på isen i fjern  
 en 7-800 m. borte. Stordal kappspang  
 med den et langt stykke utover isen  
 for å komme den på hold, men  
 bause var nok forsvær for Stordal,  
 så det ble ikke björnkjøff denne gang.  
 Veir og lepp som vanlig.

Onsdag 26/10. Har gjort ferdig en del åte  
men klar til å dra ut til biterjone  
Temp. = 19 minus, 7. 1/2 i middag. Sleden  
og idrett = 15. Fint vær.

Torsdag 27/10. Sleden klar, ferdig pakket,  
hå i morgen tidlig er det reisingen  
å dra ut til Fint vær. Temp. = 22.

Holmerik fredag 28/10. Utkort fra  
Kontorslag kl 9.45, var innom byt-  
ten på Råsnes, tokke kaffe og fikk  
oss litt til ting. Satte opp en del net-  
tapper innrevidt og kom hit kl 16.50.  
Basse og Halde drar snart ut med  
fint kjørefør på isen.

Søndag 29/10. Fra Holmerik kl 9.45  
og kom hit kl 16. Her ser ut til å  
være ganske fint fangstområde innover  
Kontorslagfjorden, isen. Her innert  
å fjorden. Her er nok meget ravnepor.  
Og også spor etter ulv. Her bliver  
en skarp rim ut fjorden, eller  
Fint vær.

Lördag 30/10. En prunedals bær inder på Lovuddby.  
 Har lagt et se del redskaper her omkring,  
 så vi kann ikke å komme angårde.  
 Farresten har det blåst en slik kraftig  
 storm fra vest, så det har ikke vært  
 noe å fare i.

Håkonslås mandag 31/10. Kjörte fra Lovuddby  
 kl. 8<sup>30</sup> og kom hit kl. 12<sup>30</sup>. Besøkte terrenget  
 på nordsiden av Kinsmandelfjorden med red-  
 skaper. Skjøt en motvæis her da det er  
 knept med kjøttbeholdningen.

Leilystua 1/11. Fra Håkonslås kl. 9<sup>42</sup> og kom  
 hit kl. 18<sup>30</sup>. Det er en drös mars mellom  
 disse to byene. Vi anstlar avstanden til  
 ca. 45 km, så her har trengtes en mul-  
 linstasjon. Besøkte terrenget på østviden  
 (Kinnisiden) av Flingsfj. med redskaper til  
 ca. 8-10 km. syd for dansklytta som  
 ligger på ~~den~~ nordvestspissen av Kinnya.  
 Helt og prest noe.

Amfjotstua onsdag 2/11. Fra Lillystua Kl. 9<sup>30</sup> og  
Kartel Kl. 12<sup>15</sup>. Det blev ikke plass til  
mange redskaper på denne strekkingen. Fra  
Kapp Negro og nordover og ind gjennom fjor-  
den er der for det meste bratt fjell helt  
til sjøen.

Torsdag 3/11. Er fremdeles på Amfjotstua.  
Var en tur indover på nordsiden av  
denne fjorden (alt ikke hvad den heter,  
det står intet navn på den på kartet  
nær). Fikk sett til mange redskaper,  
skjønt terrenget ikke var idelt ok-  
kupert, lange strekninger hvor der bare  
er bratt fjell helt til sjøen. Inne  
i fjordenden ser det dog ganske bra  
ut, men da vi ikke har lytte der,  
kunne vi ikke ta indover. Til neste  
år får vi vel lytte der, hvis vi da  
rekker til med material, blev jo  
frøkjølet temmelig meget ihøst.  
Inne er det muligens å dra på visitt  
til Bjørn. Han har jo sin hovedsasjon ikke

så langt herfra.

Johannes fredag 4/11. I dag er vi altså på besök  
i Hjevers hovedstaden, Johannes, inde i  
Pittbukta. Hjever var dradd indover  
hermedet sit for nogen dage siden, så  
bare telegrafisten, Holm, var hjemme.  
Nu har vi da fåt rede på det vesent-  
ligste av begivenhederne i utverdenen.  
Siden vi reiste hjemmefra, bl. a. at  
Chrönlands spørsmålets angjærelse ved  
Hjerdans Løve er utvett igjennem til  
2/11. I radioen fikk vi så dagens nytt  
fra Oslo og musikken til den store  
gullmedalje fra alle verdenshjørner.  
Alt dette not vi med siden av "Annen  
collektail" til præsidentmønstret.  
Vi hadde gleden av til å få høre  
Tromsø Ringkorsing, som det blev vi  
nytt for! De har nok for soakk  
absender.

Armljotstua Lördag 5/11. Forlot Johnskü kl. 12.  
Plordal og jeg la igjen ett julebrev  
hvor til var hjemme Li Næfe. Kom  
hit i kl. 15 tiden.

Bollestua Søndag 6/11. Det hadde snedd  
litt inatt og det snedde fremdeles  
da vi forlot Armljotstua kl. 9<sup>10</sup>, men  
klarnet op tid på dagen. Der var meget  
skruis på nordsiden av Kinnåya, så det  
var vanskelig å komme frem tidlig. Kom  
hit kl. 10<sup>15</sup>. Løtte op igjen redskaper  
på nordsiden av Kinnåya, men der var  
ikke plass til mange redskaper på  
denne strukningen. Ikvell er det igjen  
overskyet.

Lijvudsheim Mandag 7/11. Så er vi etter  
tilløpe ved Kinnastasjonen. Her ble  
brev fra 2 danske medlemsmenn ~~og~~  
Schwartz og Madsen, de hadde over-  
nattet her natten til 7/11. De stasjon-  
ærer på Kapp Rivk, var på tur til

Sabinöya, - vilde komme fremme på tilbaketur.

Tirsdag 8/11. Solen har nok gjent sig for i år. Lidte gæng vi så den var mandag 21/10 da vi var på marsj til Håkonstua. Trodde vi skulle få et glimt av den når vi kom dit, da her er ganske åpent mot syd, men den rakk nok ikke opp for Sabinöya. Været er fint og stille. Temperaturen varierer mellom  $^{\circ}$  18 og 24.

Onsdag 9/11. Vær og kvep. Som i år.

Torsdag 10/11. Stordet har ordnet sig for å dra innover til Flingselvjorden på motkvep. Vi er jo antrent kvep for kjøtt i huset og her med slasjassen er det jo små utlinter. Haren er også forsvunnet, så det er skjedd å kvep på den også om.

Friday 11/11. Stordet drag av gårde i to hender: Jeg har benyttet anledningen mens hunden er borte, til å purre av hundeburet så de får haer sit røm. Det er jo bare

blasting af jøvelthaps når de er begge i  
ett rum. Hitt overkyst isvell, ser ut  
til sne. Temp i 18 og 24.

Lørdag <sup>12/11</sup>. Det har blitt en ganske kraftig  
brusstorm, så Skardal har nok ikke hatt  
jagstid idag. Temp. i morges i 19, sky i lørdag  
dagen til i 11.

Søndag <sup>13/11</sup>. Skummen er blitt mer men det  
sner litt forandret. Var en vindstør side  
idag. Det blir forresten ikke så lange  
turer, for daggjøtten er kort. Temp i 16.

Mandag <sup>14/11</sup>. Skardal kom tilbake idag.  
Han hadde hatt en slit som tur,  
mye trosser så det var tungt å  
komme frem med sladen. Hadde vært  
innover til Håkonsfjell, her hadde han  
måttet en motvind. Gjøtten som han  
hadde ment å ta med seg, hadde  
han måttet legge av på Røms,  
så han hadde bare en liten bit med  
til. Men når vinden blir god er det

jo ganske letsvint & huse kjøttet på Røms  
 Ved Høkonsties hadde <sup>resten</sup> vi den rensede lisse  
 med huse. Der har en dansk fangstmann,  
 H. N. Poulsen, blitt sammen & lagt inn  
 til byttedyggan. Inne i bytten lå 2  
 skrivelser fra ham, hvori han bl. a. fortv  
 oss & fange på dette sted, da det til=  
 hørt det danske fsk - Grönlands  
 Fangstkompani, N. A. N. O. K. Vi skalt  
 de efter dette inn ha adgang til & fang  
 inn gjennom Tingelvfjorden. Vi får nok  
 forelyge spørsmål for politimester Tol=  
 løsen når vi treffes - antakelig i julen.  
 Det er stille og pust over oss, men overkast.  
 Temp. innv. 2. 15, innv. 2. 27.  
 Tirsdag 15/11. Stille og pust over oss. Temp. 2. 23  
 Onsdag 16/11. Temperaturen er stasjonær til 2. 18  
 idag. Det bytter her, der til det som.  
 Torsdag 17/11. Det har snedd litt idag,  
 men ingen snø. Temp. 2. 18.

Tuesday 18<sup>th</sup>. Det skulde nu være tiden til at  
dra ud i herredet at se til redskaberne  
men det er tiden omring i at dra ud  
i dette veir. Idag er det en liten  
kuling fra n.v. af sne. Temp.  $\approx 15$ .

Wednesday 19<sup>th</sup>. Lige kuling fra n.v. med sne  
hav, så vi er ikke ute mer end  
høist nødvendig. Temp.  $\approx 11$ .

Thursday 20<sup>th</sup>. Dette er den verste snestorm vi  
har had hittil, så det er bra at  
vi har alt som vi behøver under tak.  
Termometret er i stunden igjen.

Friday 21<sup>st</sup>. Stormen er stillnet og blitt  
om til vestlig kuis med lett sne.  
Temp.  $\approx 11$ .

Saturday 22<sup>nd</sup>. Ser ut til at snøen er over  
for denne gang. Nordel har gjort sig  
klar til at dra innover herredet  
innover. Sænen står ferdigpakket. Klart  
veir, lett nordvind. Temp.  $\approx 16$ .

Onsdag 23/11. Det blåste ganske kraftig fra n. i fm.,  
 ikke meget isvilt. Lerrengeir ankommet - da  
 Lardal hadde litt besvær med at dra  
 ut. Han startet dag i 11 timer. Første be-  
 stemmelsestid Råsnes. Været bedret sig utover  
 dagen, isvilt helt klart og svak nordvest  
 Temp.  $\pm$  18.

Torsdag 24/11. Ristvær - nordvest og snøfokk  
 Temp.  $\pm$  14.

Friday 25/11. Var en tur ~~ikke~~ ute med net-  
 skapene her omkring Høyanger, en tur  
 på et par timers tid. Følelse var delvis  
 medfokket. Pent vær, stille og klart. Temp.  $\pm$  13.

Lørdag 26/11. Hadde flugget oppe en stund idag.  
 Det er jo dronningens fødselsdag. Var en tur  
 innover midten, skulle å finne henn, men  
 nei - Stille, pent vær. Temp.  $\pm$  13.

Søndag 27/11. Det er ikke lang daggløtt mer, 2  
 - 3 timers skumring mit på dagen, så  
 begynner vi å bli fra morgne til kveld  
 litt nordvest eller pent vær. Temp.  $\pm$  11.

Mandag 28/11. Skilt og litt overskyet. Temp.  $\bar{}$  25.

Tuesday 29/11.  $\bar{}$  5<sup>o</sup>  $\bar{}$  5<sup>o</sup>  $\bar{}$  18.

Onsdag 30/11. Været Skardal byer idag, men han  
er vel blitt beflut. Var en tur langs  
kier å så efter hare, men resultatet blev  
0. Gjernetkort og jukt over Temp.  $\bar{}$  28.

Torsdag 1/12. Skardal begynner å bli lunge  
mer. Autoketig er han kjört gjennem min  
part av terrenget også, og kanskje at han  
da har tatt en tur over til Johnstø.  
Været som igår. Temp.  $\bar{}$  26.

Friday 2/12. Det blåste en skarp nordost  
idag, men innell igjen er det avbrutt  
blikkstille. Temp.  $\bar{}$  26.

Lördag 3/12. Skardal kom tilbake idag. Han  
hadde part gjennem hele terrenget.  
På sinne holdt han tatt inn 6 rev  
(2 bli og 4 troit). Men da fangsten var  
gjort på det hende på å skive  
av med bladen som innholdt hoes

utrustning samt en sekke med de 6 nev, der  
 var ikke ræret fast på bladen. Han fandt  
 hundene og staden igjen efter 2 dages  
 forløp og da var sekken med fangsten  
 øvnt. De hadde kjort sig fast i en fork  
 skov mellem noen knuter, på nordsiden  
 av Kapp Nebo. Han hadde lett lenge efter  
 stikken men uten resultat. Tre ~~men~~ hadde  
 også vært så uforsatt så det hadde ikke  
 vært mulig å følge sporet. I sine i Nika  
 stue hadde der etter ligget brev fra danske  
 Pølsen dater. 23/11. Vi blev nok nødt til å  
 gi avkald på Flingskjorden som fangstter-  
 ring, da danskene mener å ha høvd der  
 og de hadde benyttet dette terrenget  
 før. Dette er imidlertid meget godt og vi  
 hadde helt kjennskap til. - Fint var  
 litt snø fra m. Tæpp. 7. 29.  
 Søndag 4/12. Klart og stille var Tæpp. 7. 32.  
 Tæpp. 7. 32. og innover til Rasmus efter Gjøtt  
 innover hvis veit blir godt.

Mandag 5/12. Jeg er inne på Rømses innelt, kjørte  
fra Ligningsheim i 1/2 1/2 tiden. Finst når og  
bra føle. Her inne er det snøen også  
ligger i stykke på en 5-6 km. hvor  
vinden ikke har hatt videre. Truf  
på et friskt skedepor en halv  
mils vei fra hytten. Det førte fram  
hit og videre nordover. Er ikke sikker  
på om de hadde overvaktet i hytten  
(Sidas natt i tilfelle), eller de bare  
har vært fremom og kastet.

Tirsdag 6/12. Sænnor så det var sovitt jeg  
skinnat fjellaggen ca. 50 m på nord  
siden av hytten, da det var på det  
lyseste idag. Skulde sette opp en felle  
i et stykke innover mot Fingeluff,  
men måtte oppgi det. Det er svært  
vinnstille her men det blaser mot  
en kraftig nordvest utfor meringen,  
men den tar bare ikke her, så  
fjellet tiner.

Onsdag 7/12. Tillbaka till Ljungskilen med kjött  
 Det var mycket lättare den första del av  
 vintern, så det var tungt å dra, måste hjälpa  
 hunden tillids. En halv mils mil från  
 huvudstaden. Fick jag nordvestkuling, den  
 hadde blåst her igår afton. Temp.  $\pm$  28.

Torsdag 8/12. Skille af overskyet. Temp.  $\pm$  24.

Friday 9/12. Vi har snakket om at jeg skal  
 ta en tur over til Johanne<sup>n</sup> for jul så  
 vi kan få de sidste nyheder med når  
 vi drar til Kapp Herschel på julebesök.  
 Det er jo fint anmes kime om af jule  
 vint. Nordvestbris idag, som vi ikke har  
 chedd på länge. Temp.  $\pm$  32.

Lördag 10/12. Temp. imorges  $\pm$  28, om en stund inton  
 dagen till  $\pm$  4. Det blåser en kraftig kuling  
 från nord.

Söndag 11/12. Temperaturen springer ganska  
 kraftig, imorges  $\pm$  4 af ikveld  $\pm$  13.  
 Det blåser ganska kraftig från or. eller kanten  
 nordöstlig. Har apogilt stäm till Johanne,  
 de vint er utrygg.

Monday 12/12. Överskydd, men snett. Temp. 11.

Tuesday 13/12. Det ser klart af jinet men som  
fullt mine hanger i, så det er ad-  
skillig lysere om kullen af natten som  
om dagen. Temp. 7-18.

Wednesday 14/12. Har sagt et en Kassefuld  
til en anerkjending. Har et par til  
ferdig. Løsen nordostbris. Temp. 18.  
Det ser ut til sne.

Thursday 15/12. Så brakt det löt med  
smestavn fra no. Der har vist  
farresten ordnet sig til i lugere  
tid, ti en mørk snør fra øst  
af nordover har ventet sig blære  
af svarter lidt efter lidt. Temp. 13.

Friday 16/12. Fremdeles smestavn så man  
kommer ikke ut av bilt. Temp. 10.

Saturday 17/12. Vi sitter bare inne og  
puster and lidt av hvert. Løsen  
har sagt til. Temp. 8.

- Tuesday 18/12. Tuzen forandring i programmet.
- Monday 19/12. I dag skedd vi igrunder har startat på juletjenn til H. Kerschel, om det er det nok ikke tale om i dette veint. Nordost = stormen har stillnet. Det blåser nu over fra v. Solykke så man ser ikke mange snitt fra sig. Temp. ÷ 5.
- Tuesday 20/12. Trumstet snedov og vestlig vind.  
Temp. ÷ 7.
- Wednesday 21/12. Så en liten gløtt av klar himmel i middagstiden, men så da det over igjen. Temp. ÷ 10.
- Thursday 22/12. Nu har vi da tappet klar og fottøi, så det er snart ikke en knapp som ikke er utfersket og bydd nagen bling i. Alle kan vi jo bare være aller modredigtst kløst med tærst. Skrivt er det som i en sekk selv høytidst. Det er mist en kam = munblanding var snedov og snøskadd og kausse snedde mere. Vinden er nordostlig nu igjen. Temp. ÷ 10.

Friday 23/12. Vinter ankommet som igår.  
Temp. ÷ 7.

Lördag 24/12. Vi har fått starenovor på  
på köket av en dag på oss selv, så vi  
har det då rent og hyggelig. Det er jo  
juleaften. Manger bestod av moster-  
skor og fruktstupper, og parovog foreløp  
dagene som alle de andre. Det er  
naturligvis i sving som tidligere.  
Temp. ÷ 8. - Klokken er om 12 og vi  
kåter.

Lördag 25/12. (1. juledag) Det har kommet  
pust av idag, så snell er det stjer-  
merkert og antrent <sup>vint</sup> stillt. Vi har  
vært ute og omgjort litt idag.  
Det har lagt en ganske anstendig  
mengde snø. Alle redskapene er  
gode gjent. Temp. ÷ 14.

Søndag 26/12. Det har snidd idag igjen,  
men kommet op til på kveldstiden.  
Temp. ÷ 13.

- Tirsdag 27/12. Ser ut til at vi skal få godt vær  
nu. I dag har det været helt klart, og  
no. - lavt. Temp. - 21. Var en tur på ski  
innover viddene. Fingert skiføre.
- Onsdag 28/12. Skardal var utover isen for å  
se til selvskutene, men de var nok godt  
gjæst. Har fæstet ingen. Temperet er  
færresten helt forsvundet i dette  
området som har været. Klart vær og  
uendret vindstille. Temp. - 30.
- Torsdag 29/12. Vi var rundt til de rednings-  
som vi har her omkring skijonen, gjev  
op og flyttet noen fellis. Vært vær.  
Temp. - 34.
- Friday 30/12. Klart og stille vær. Temp. innover  
- 38, innell - 32.
- Lørdag 31/12. Det står og girer helt idag  
og så. Vært skiføre men snøen er  
så løs at det er ikke lov om å  
gjøre. Været som i går. Temp. - 31.

1932

Finest night, moonlight of sky =  
dark. Vi holder oss oppe til  
midnatt.

1933.

Lördag 4. Nyärt kom nok luvviken med  
fyrværeri eller annen slag, men med  
slamm fra no. af snepakk. Det kom  
nok godt op på kabben af det træes.  
Temp.  $\pm 16$ .

Mandag 7/1. Det klarer op idag igjen, så  
ikke er det stjernetært af månens kime.  
Løst vestlig kvis. Temp.  $\pm 11$ .

Tirsdag 8/1. Røk op med nedvættbaren inntil  
igjen. Snepakk så vi kan nok se ikke  
åpne på ytterdøren. Vi begynner nu  
å bli både mangtørd og søvnløs av  
all denne innstillingen. Temp.  $\pm 11$ .

Onsdag 9/1. Nordveststarm idag igjen. Temp.  $\pm 5$ .

Torsdag 10/1. Overstyrt af litt kve. Halvmånen  
er bare tydelig inntil gløtt. Fabrikkene  
av kullfeller. Temp.  $\pm 12$ .

Friday 11. Latte ut en kassefull af var en  
minutur ute af så all om. Klart mer  
vestlig kvis. Temp.  $\pm 22$ .

Lördag 7/11. Nordost af snö. Temp. imorgn 1. 73, ikväll 7. 13.

Söndag 8/11. Västlig kuling, snö. Temp 7. 6

"Ja, et omloppar av"

Måndag 9/11. Chot av en idag. Kjärte ut  
2 kassfeller. Snöen var lös så kunde  
dräkte igjennom. Temp. - 18.

Tisdag 10/11. Fjyn overskyet, litt snö  
mestastbris. Temp. - 13.

Onsdag 11/11. Fulle ut 2 kassfeller igjen,  
så vi har nu plenty med redskap  
her omkring. Men det er ikke et  
revisjon i de. Selv haren er spor-  
løst forsvunden. Puut av en. Temp. - 14.

Torsdag 12/11. Utter smeltarm fra snö.  
Temp. - 18.

Freitag 13/11. Chot av en idag igjen - et  
gløtt selevfölgelig - Har jobbet ute,  
bl.a. satt ut en kassfeller. En av  
går av stobelen ikväll til Lomvik  
av: På Litter Koll bliser" osv.  
Temp. - 18. ~~\_\_\_\_\_~~

Lördag  $\frac{14}{1}$ . Ja, det var bare et gløtt. Isag Kulløy fra  
no. med snøfott. Temp.  $\frac{1}{2}$ .

Søndag  $\frac{15}{1}$ . Ristlet litt ute idag, bl.a. drag hjem  
litt gammeltkjøtt til hundene. Det begynner  
å bli knappt med kjøtt når både til oss og  
hundene. Overtaket, svak nardrottrig. Temp.  $\frac{1}{2}$ .

Mandag  $\frac{16}{1}$ . Det var såpass lyst idag at vi lynte  
til vi mistet de lumme fra vindene og  
det var nettopp å få ha litt dagslys i  
stua, selv om det bare var som en skinnving.  
Vi har jo nå i over en måned hadde som i en  
kasse. Vi var rømt og så til redskapen, men det  
var ikke såpass som et spor å se. Rent ut.  
Temp.  $\frac{1}{2}$ .

Tirsdag  $\frac{17}{1}$ . Vi var idag kjørte en tur langt  
innover (en timens tur) over 2 kassefeller.  
Rent ut. Det er helt klart nå. Skardal agter å  
kjøre innover lengeret litt med det første.  
Temp.  $\frac{1}{2}$ .

Onsdag  $\frac{18}{1}$ . Det begynte å sne i middaystiden og  
det har fortsatt utover dagen. Temp. i høyden  
 $\frac{1}{2}$ , 19, slyg utover dagen til  $\frac{1}{3}$ .

Torsdag 19. Samme veir som igår, snø - snø  
Temp.  $\div$  9.

Friday 20. Tiuren som Stordal pleide ut til hist  
sjøen var nok fortrolt. Røskvært partiet  
med sneker og vinn snart fra en og snart  
fra en annen kant. Idag mestlig vinn af  
snø. Temp.  $\div$  8.

Lørdag 21. Nordoststorm af snø til ut på kvell-  
parten, da slog vinden om til vestlig og  
samtidig begynte det å klamme op, så  
vi var nagen blivner. Temp.  $\div$  8.

Søndag 22. Det var puut veir idag, så Stordal  
bletullet å kjør ut. Han drag i 10 tid  
Første slappeslet Røskv. Temp.  $\div$  20.

~~\_\_\_\_\_~~ jeg var en stund ut med  
redskapet.

Mandag 23. Puut veir, som nordostbris  
Temp.  $\div$  18.

Tuesday 24. Snøker af Lise samment land  
hos jeg. Stordal kan nok ikke for idag  
da av nordostbris, Temp.  $\div$  16.

Onsdag 25/11 Fint vår idag ~~med~~ med orolddastlig bris,  
men överstygt ihvull igen, det är som vi  
får enere som temp. i 24.

Torsdag 26/11 Det hade snedd litt inatt, men  
idag har det varit klart og klart vår. Temp.  
inover i 18 og inatt i 25. Var en minutt  
ute ved nedkoppen her avkuning, så et rove-  
spor. Det er lunge siden litt vår.

Friday 27/11 Var som før innover vedden, fant  
et rypeflom, skjøt 4 og sendt litt mange  
blakk av. Klart vår, svar, no- bris. Temp. 23.

Lördag 28/11 Det er så god lykt vår at man kan  
ha lamper stekt i skjønn mitt på dagen,  
ja, det var en lurtig følelse idag å få et  
gammelt bruk dagligt inn i skjønn. Rest vår,  
myriam og nordlys. Temp. i 37.

Søndag 29/11 Termometeren var innrettet med til  
i 40 grader fører 0, men i fm. var mot dette  
for litt. Innholdet var krøpet helt inn  
i skjønn. Antar temp. var ca. 47, steg  
litt utover dagen til i 37 samtidig  
la det over med litt lukt. Var på

tur innover til stykke omme et par feller, om  
nordostvinden blek stygt, så jeg knædder.

Mandag 30/11. Det satte inn med no-klar  
innatt og den har fortsett i hele dag, om  
forn så det gaver. Håper Skordal er  
anbragt i en av bytterne. Temp. 7. 73.

Tirsdag 1/12. Nordostvinden fortsetter. Det  
er visnok den verste storm vi har  
i vinter. Temp. 7. 21.

Onsdag 2/12. Stormen har tok av litt, men  
det blåser fremdeles ganske kraftig. Temp. 16

Torsdag 3/12. Børn brød i gærkvoll, var  
ferdig i 2 timer innatt. Det var da været  
stille og helt klart. Smak over bris idag  
Temp. 7. 18. Var en tur til redskapene.

Resultatet utoplyst lik 0. Her er ke-  
nisk rett for fangst av orogen slag.

Friday 3/12. Det blev slaggene igjen ja,  
killing fra ord. med snøvær Temp.  
7. 17.

Lördag  $\frac{1}{2}$ . Fartsatt no - kuling idag, men blit-  
net er på kvellen, skjærneklart og mine-  
skinn Temp.  $\dot{7}$ . 13.

Søndag  $\frac{1}{2}$ . Klart, svak no - bris. Temp.  $\dot{7}$ . 27  
Var rømt og rettet op røskopene, satte op  
en ny felle. Så solen for første gang i år  
skinn opp i de høieste münatokkene,  
så det blir nok ikke mange dager før vi  
har den i stevinduët. Dren klappjagt  
på en stor ugle, men kom den ikke på  
hall med hagla.

Mandag  $\frac{1}{2}$ . Var innover og satte op en felle  
idag ogri. Klart - no - bris. Temp.  $\dot{7}$ . 32.

Tirsdag  $\frac{1}{2}$ . Har reiset Stordal tilbake de  
siste dagen. Har begyner å bli lunge mün-  
kross skygevirsdagen. Skjøt 4 ryper like  
op for huset, efterpå var jeg med med  
fjaren å grav efter kullskovene. Vi har  
bare 5 sanker oppre med huset, resten av  
beholdningen ligger bartjunt tinner  
sneen med med stranden. Klart med  
sno fra n. Temp.  $\dot{7}$ . 33.

Onsdag 8/2. Skardet kom tilbage i kl. 15 tiden idag.  
Havde tatt inn 2 hvite-og 1 klærer. Han  
mener dog selv at det bare er en sommer-  
lær\* (hviter med sommerpels). Alle  
3 hadde han fjernet inn i Luedmands-  
fjorden. 2 moster hadde han stætt  
inn ved Håkonstua. Første dagen (2<sup>2/3</sup>)  
hadde han kjørt til Røms. Derfra hadde  
han så tatt 2<sup>4/5</sup> på vei til Håkonstua,  
men hadde fått sneker og skodde på  
veien så han fant innne hytten, hadde  
så måttet overnatte i en snekørl.  
Han har selv notert følgende: Derav  
jeg kom til en stor snekørl om<sup>3</sup> kvelden  
og for mig var det intet annet utvei end  
å grave et hul i skovlen å legge mig  
inn i. Litt trist var det om morgenen  
da jeg stod op. Det hadde snedd litt  
om natten så der var lagt utrust  
en alen sne på mit matelie. Det  
viste sig at jeg hadde vært bare et par  
hundre meter fra hytten men den

var helt overvældet så det hadde ikke vært muligt å  
 få air på den i mørke og snev. " Fra Håkonstua  
 hadde han så kjørt innover Lindemandsfjorden til  
 Svendsby den 20<sup>de</sup>. Der hadde vært meget løst  
 første del av viken så han måtte delvis dra  
 sammen med hunderne. På Svendsby hadde  
 han så vært styggevisdager, hadde latt  
 seg fra 2/2 tilbake til Håkonstua. Det hadde  
 oprindelig vært overingen å se fra Svendsby til  
 Holmslet, men en bred isprekke som strakte  
 seg fra Røsnes og innover mot landet på  
 vestsiden av Holmslet gjorde at han ikke  
 syntes det var rådlig å se den vei. Fra  
 Håkonstua hadde han så vært en avstikker  
 nordover til Lillstua og så tilbake igjen  
 via Håkonstua og Røsnes. Det er fint air  
 hadde selv en sinns lid avtukt. Det  
 var trygghet å få hilse på en gammel god  
 kjenning. Temp. - 38.  
Torsdag 21<sup>de</sup>. Nu merker vi lysningen for hver  
 dag. Kan se hvor solen kommer høiere

og hviere fra den ene dag til den anden.

Vår oppe og skjøt 5 rypser men så kom  
"Balder" og laget forvirring i flokken så om-  
"krant" like mange slank av. Klart vi  
svor no - hvis. Temp.  $\approx$  35.

Fredey 19/2. Her ordnet mig for å kjøre i ter-  
ringet innoveren hvis sniret holder sig.  
Litt overskyet idag Temp.  $\approx$  29. Vi var  
med ut fjæren og grov efter hull og  
parafin, men det er vanskelig å kuffe  
på, grov flere hull på 3 av og well  
så det for oss kom gjennom snuleget,  
men uten å finne noget.

Lørdag 20/2. Det vultet galt på inatt og  
det har blitt ganske kraftig idag også,  
fra vest til en avvikling. Overskyet, litt  
sne. Nå er snøen på hode mer for  
jeg drar ut. Temp.  $\approx$  24

Søndag 21/2. Overskyet, kuling fra no. Temp.  
 $\approx$  13. Ikke mer å fare idag heller.

mandag 13/2. Nordostkuling af snefokk i fjern. Udpå om. stillt omkring og drevet vestlig, så inwell er det atter fint veir. Temp.  $\approx 16$ .

Bolettestein tirsdag 14/2. Det var ikke mere ideelt veir ankomat i fjern, kuling fra vest af snefokk, 21 vindstyrken. Jeg startede dag fra hovedstasjon kl  $\frac{1}{2} 11$  og kom hit kl. 13 $\frac{1}{2}$ . På sydsiden av den såkaldte Bolletjard fant jeg bare en åte sauet røbbin og festerkenen hvor en ammen hadde ligget, men åten var uskikkelig, men hvor er reben? Den ligger out i nærheten, ammen selvfølgelig helt ummer snøen, så jeg kände ikke finne den. Fant en rev ummer en felle i nærheten av hytten her. La ut en åte på "Sukkerlappen". Kinden er gått mere alvorlig an på kvellen og er økt en del.

Bolettestein onsdag 15/2. Det blev ikke mer å fare idag, snekav og høve sammenslått. Det er ikke videre koldt, tror ikke temp. er ummer  $\approx 8$ . Var en tær site af litta efter en felle som jeg ikke fant

igår. Skardal hadde flyttet den før júl da  
han kjørte igjennom her, men jeg kunde  
ikke finne den idag heller.

Bokstua lørdag 14/2. Det blåser ganske  
kraftig fra nr., Skodde og litt sne så jeg  
tok ikke angårde idag heller. På turen  
herfra og over til Kapp Baek synes jeg  
at man bør ha sikbart og nøgenunde  
byggte over.

Bokstua fredag 13/2. Ganske kraftig nr.-tør-  
king imorges, skilnet litt på snø.  
Absolutt ikke over å fare.

Arvholstua søndag 18/2. Bortelig blev da  
nåret så nøgenunde. Så et gløtt av solen  
da jeg kjørte ut fra Bokstua kl. 9. Den  
litt da akkurat op for horisonten men så  
brakk det over og tuffen blev dillig. Kom  
til til Arvholstua kl. 14<sup>40</sup>. Føret var  
ikke rart. Krennsne avbrutt her  
nær. Skien hadde jeg lagt igjennom ved  
Bokstua i tillegg til at sneen

skredde mere hardsföket. Men det skredde jeg jo ikke  
 bra gjort. Men isspærte gjorde jeg bekendtskab  
 med på tømme sank ned i til over knæet  
~~brodder, föret det bage over~~ løssne, men da jeg trakk fören op  
 var den belagt med søre, først höire fot  
 så venstre og så höire fot igjen, da kom  
 jeg på hardsföket ene som bar. Finne kan  
 i sleden i det samme hunden bykset  
 over og det hjalp mig så jeg ikke sank  
 for meget ned. Dette var ut ut for  
 nordsparten av Kuniya, ca. 5 km. fra  
 lamm. Plauen var å la samme vei til  
 Lake Huron, men jeg tror jeg var over til  
 Kapp Nigri (Cillystua) og så langs kanten  
 på nordsiden av Kuniya.

Arngalstua søndag 1/2. Efter plauen skredde jeg  
 la huron over Ardneaplejjarden og til Johnsen  
 en tur for å få höre siste nytt. Gyrd  
 et forson idag, men föret var sleedig,  
 løssne så det er hipløst å komme  
 frem uten ski. Og så er det jo ikke  
 meget om å gjøre heller.

Eftersom var jeg ute og så efter nogen feller  
som vi har her omkring. Nu 3 feller som  
vi har her fant jeg bare 1. Imorgen er  
det omkring en å kjøre innover fjorden hvor  
vi har 5 feller. Pust veir, men overskyet  
svak mr.-bris.

Amfjolstua mandag 2/2. Snekor og skodde i  
hele dag, så jeg kom ikke innover fjorden.  
Det var derstil en ganske kraftig nord-  
vind, så det føle ganske lystig. Var en  
tur ute på åsken for ennå en gang å lete  
efter en felle som skal slå der, men fant  
den fremdeles ikke. Spikret derfor sammen  
en ny felle og satte på en pall ute på  
messet.

Amfjolstua tirsdag 3/2. Fint veir med svak  
bris fra mr. Var kjørende innover fjorden,  
Svar vi i høst hadde satt op 5 feller,  
men alt var dekket av sne. Snefornen  
lyste <sup>gjennom</sup> fra mitten av fjelleggen og et  
gott stykke ut over isen, så hver

hvor eneste pølle var dækket. Ja, en liten pølle stakk riktig nok op, men der var ingen felle - selvfølgelig - jeg la derfor en åte her, like innenfor det første messet innenfor hytten.

Bokestua søndag 23/2. Startet fra Arngjøttina litt før kl. 9 og kom hit kl 14<sup>42</sup>. Fåret var litt bedre enn da jeg kjørte nordover. Lette over fra Kapp Baek og mot nordvestspissen av Kinnøya for å tvinge sprankek som jeg var premi sist og fulgte så langt på nordriden av øya. La ut en åte på vestriden av en dal hvor vi før har en åte og en felle. Det var der vi ikke rev å finne her heller. Der hadde bare lagt igjen sit vittekort på fellen. Pøtt viir, solskinn og svar nordostvis.

Lignørskinn søndag 23/2. Kom tilbake hit kl. 13<sup>40</sup>. La ut 3 åter på veien fra Bokestua. Helt fangsten på denne

ferden blev altså bare 1 huetrev. Skordel  
har tatt inn 1 rev fra en kassefelle  
her ved stasjonen. Så har han gravet  
op parafinfoliet og jernet i et kvar  
ambrett kullsenken ligger. Så er den  
sag sluttet. Lørdag, da jeg kjørte fra  
Bellestua over til Rungtollua hadde  
her været storm fra vest. Mandag  
hadde her været tåling fra nr.  
Fint vær idag, klart og ambrett  
blikkstille. Temp. i 24. Var opp og  
skjöt 5 ryer efter at jeg kom hjem.  
Endag 24/2. Fikk fremmedfalk i kl. 11 tiden  
idag. Sankt Paulsen fra kapp Rinn andlöp  
her på tur uestover. Et hundspann  
på 6 stk, det er andre gruer enn vi  
som bare diltet med 2. Fikk så artelt  
en ordning angående det ambrettede  
tening. Fint vær, klart og stille. Solen  
tillit op litt for kl. 9 og forsvant  
igjen i kl. 16 tiden. Temp. i 24.

Lördag 25/2. Det har varit ganska mildt idag,  $\frac{1}{2}$  18 inu-  
ges, blev till knappt  $\frac{1}{2}$  i middagstiden. Tron  
över på kvällparten. Vredlig bris.

Lördag 26/2. Efter besök - den danske Lærumä-  
der Nadsen af hans assistent Fjvarek kom på  
retur fra Eskimones. De stappet her et par  
timer, fik et mat af kaffe og hjerte så vidne  
nordover. De hadde også gæstet Kapp Kretul,  
hadde Lilsen fra Follöfsen af Karlson samt  
brev fra Follöfsen. Han skriver at Skandal og  
jeg anotte komme over til Bestiustua eller  
Falkberget, hvor han vilde opholte sig omkring  
omkring midten av mars. Vi får nu se,  
hvornes liksom så gjerne han kunde de turen  
hit. Nadsen bad oss endelig besøke dem på  
Kubhuset (Kapp Rinn). Blant meget andet  
forholte de at vid Revit hadde de fåt 95  
rev til jul. Skandal har ordnet sig for å  
kjøre i serrenget i morgen. Fint veir, klart,  
svan nordlig bris. Flimp i morgen  $\frac{1}{2}$  17 og  
i middagstiden  $\frac{1}{2}$  2.

mandag 27/2. Lardal kjørte ut i 10 tiden. Skilte oss, kump. i. 17. Gauske Pautsen kom hit i en. hadde omst 2 karer da han visste vi hadde lite kjøtt her ved stasjonen. Fortalte at han hadde set en maskjøplokke ca. en mils vei herfra. Foreslog at vi skulle gagle på den i fellesskap. Han overnatter her og så drar vi på maskjøjagt innen en tid.

Kopp skånerhytten tirsdag 28/2. Pautsen og jeg drog fra Sigurdshim i 9 tiden. Det gikk strykende innover fjorden omst 6 timer. Fant maskjøplokken - 9 stk - opppe i en dal omtrent omtrent mellom den gamle kapp skånerhytte og Rønne. De stod sammenklemt opppe i en bratt og ufør fjellkrøning. Hvordan de hadde kommet sig dit var gåderne våre. Vi gikk der på kloss hall - ca. 4-5 m. - så ble de først fotografert mens de var hængende

Svarten og Treff, holdt den i sjakk, derefter  
 skjøt Pölsen en og jeg to. Transparten med  
 til dattinden gikk rettint, li i det samme  
 de fikk smittet rullet de av sig selv nedover  
 de 4-5 hundre meter. Vi flodde og par-  
 terte kjøttet, men kunde ikke ha laget med  
 tilbake idag, kom ikke opover med hün-  
 disparten da dalen holdes over bratt og  
 uför og mange fjennskerper sperret. Det  
 blev för sent ä lage vi idag så vi kjörte  
 til danskkytten hvor vi begge overnatter.  
 Pölsen serverte <sup>vi fremkommer</sup> kaffe, smärelöv med lever-  
 pastidig, svinesylte, gaffelster om ma og  
 så eivar litt litt, til vells sän i kl. 2:33  
 tiden motküstjöt, krafttruppe og epligröt.  
Ljündshim onsdag 1/3. Hörde innover og hørte  
 kjøttet av 2 masküs. Det blev th ansettig lass,  
 men det gikk fint. Huset av den ene mos-  
 küs vid danskkytten og så kjörte vi  
 hit til stasjonen med den anden.  
 Det blev temmelig sent för vi kom hit,  
 så pölsen overnatter her.

Kjøttet til den anden smøkkis som jeg kjøbte får  
vi hente hjem når Stordal kommer tilbake med  
vare kunden. Klart vær, svak snø. Temp. i. 27.

Torsdag 3/3. Pålsson drog tilbake til byggen sin  
i 12 tidem. La igjen et brev til kystposten  
på Skinnings som vi eventuelt vil ha  
skulle få bydover. Overkylt, litt snø. Temp. 25

Friday 3/3. Klart fukt vær, strålende solskinn,  
svak snø. Temp. i. 29. Var en tur med  
redskapene her omkring. Resultat som  
li = 0.

Lördag 4/3. Delvis overkylt. Solen klarte bare å  
krype igjennom enkelte gløtt, ganske  
snarp blest fra snø, litt snøforn. Temp.  
i. 28.

Søndag 5/3. Stordal kom tilbake i 16 tidem.  
Hadde kjørt til Rasmus første dag. Deretter  
hadde han tatt til Holmset. Her hadde  
han tatt inn 1 kvitter, den smiste på  
fulle turen. Fra Holmset hadde han  
kjørt til Sandstøy, hvor han hadde

sluppet over en dag. Hadde lukt å foreta en tur  
 innover Lindemandsfjorden med øler, men hadde  
 oppgitt det, da der ikke var et eneste reisevær  
 å se. Han har selv notert i sin notisbok: "Det  
 går jo ikke an å fange luft". Fra Svendsby hadde  
 han kjørt ut langs nordsiden av Lindemandsfj.  
 og til Håkonskåa. Der hadde motvæsen  
 brøtt i en sans, men rev - mi. Den  
 4/3 kjørte han så til Røsnes. Her hadde  
 han idag omorges truffet danske Pølsen  
 som var på tur nordover gjennom Flingslyfj;  
 og så kom han altså hjem i en. Men  
 "Så skal det vel tilstilt over en rosin  
 i pølsen". Like innfor danskbylten  
 stann hunden fra ham, satte forbi danske  
 bylten. Han lukt at de selvfølgelig sluppet  
 når de kom til hovedstasjonen, men - mi.  
 Jeg sat inne og solt hornene da jeg  
 hørte noget som raslet utenfor og lukt  
 stress: "Den kommer Skardal." Jeg gikk  
 ut og fikk da se hundene fare overgårde

med sleden og hele greia. De hadde passert  
Slesjøen uten å stusse og var allerede  
kommet et godt stykke videre. De hadde  
fjært kurs mot Canonöya, men svinget  
så innover mot Kapp Berlin i en stor bue.  
Det så ut som de fortsatte å svinge. Så jeg  
hukte: "De kommer kanskje tilbake hit."  
Da kom Stordal gående, han satte  
ut over isen inn mot hunden, men  
~~da~~ da satte de igjen utover mot  
~~Kapp Berlin~~ Tabinöya og snart var de  
med sleden og bagasjen incl. en rev.  
På turen har Stordal lagt ut 17 nye  
åter og sett ut 2 kassjeller. Pent  
vint, litt overskyet, svak no.-bris  
Temp. i 26.

mandag 4/3. Overskyet, litt sne, no. bris  
Temp. i 26. Hunden er ikke kommet  
tilbake. Stordal uttaler så smitt  
dødsdom over Bause, hvis han da  
i det hele laget kommer tilbake.